

# BENEŠOVSKÉ NOVINY

Říjen 1995  
Číslo 10  
Ročník V  
2 Kč



MĚSÍČNÍK BENEŠOVSKÝCH OBČANŮ

## STÁTNÍ SOCIÁLNÍ PODPORA

Kontaktní místo pro vyplácení dávek státní sociální podpory je v Benešově n. Pl., na náměstí Míru, č.p. 17 – bývalý dům dětí.

**Od kdy můžete podávat žádosti:**

**od 1. 9. 1995**

- Rodičovský příspěvek
- Zapatřovací příspěvek
- Dávky péstounské péče

Poskytuje se od 1. 10. 1995

**od 1. 10. 1995**

- Porodné
- Pohřebné

Poskytuje se od 1. 10. 1995

**od 1. 11. 1995**

- Příspěvek na dítě
- Sociální příplatek
- Příspěvek na bydlení
- Příspěvek na dopravu

Poskytuje se od 1.1. 1996

Nárok na dávku státní sociální podpory má občan s trvalým pobytem na území ČR. Dávky již nebudou vypláceny zaměstnavatelem. Většina dávek vychází z hranice životního minima (ŽM), při výpočtu se vychází z čistého příjmu.

**Rodičovský příspěvek**

– na rodičovský příspěvek máte nárok, pokud celodenně pečujete o dítě do 4 let věku nebo do 7 let věku je-li dítě dlouhodobě zdravotně postižené. Dávka je 1,1 ŽM.

**Zapatřovací příspěvek**

– na zapatřovací příspěvek má nárok dítě či manželka vojáka, případně jiná osoba vůči které má voják povinnost platit výživné, pokud nemá po dobu služby nárok na náhradu mzdy. U manželky vojáka je podmínkou její péče o dítě do 4 let věku dítěte či do 7 let věku u dítěte dlouhodobě zdravotně postiženého, nebo invalidita manželky. Jedná se o 0,67 násobek ŽM bez ohledu na příjem.

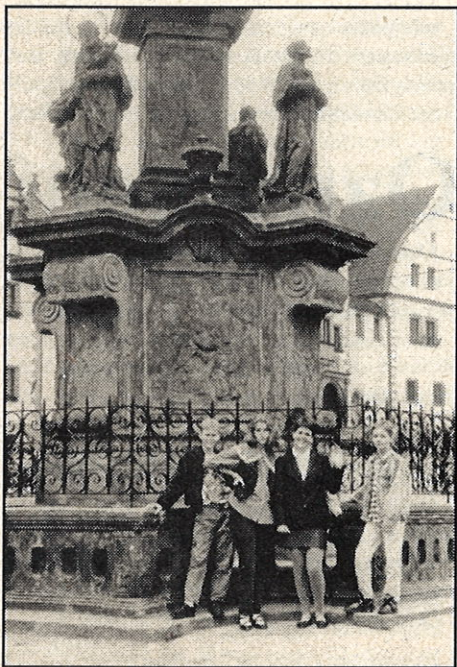
**Dávky péstounské péče:**

- a) Příspěvek na úhradu potřeb dítěte – ŽM dítěte
- b) Odměna péstouna – polovina ŽM péstouna na každé dítě
- c) Příspěvek při převzetí dítěte – čtyřnásobek ŽM dítěte
- d) Příspěvek na zakoupení motorového vozidla – 70% pořizovací ceny nejvýše však do 100 tis. Kč péstounovi, který se stará o 4 a více dětí.

*Dokončení na straně 4.*

## Náměstí opět krásnější

Občané jistě zaregistrovali nové oplocení v dobovém stylu kolem mariánského sloupu. Městský úřad má v plánu ještě některá estetická vylepšení v prostoru náměstí. Jistě není daleko od pravdy výrok významného světového historika, že benešovské náměstí patří svým charakterem a úpravou mezi nejkrásnější nejen v Čechách, ale i v Evropě. **KA**



## DŮM NA PRODEJ

Oznamujeme občanům, že městské zastupitelstvo v Benešově nad Pl. rozhodlo na svém zasedání dne 22. 6. 1995 o prodeji obytného domu č.p. 232, ulice Českolipská v Benešově nad Pl. Odhadní cena nemovitosti činí 116 560 Kč, kupní cena nemovitosti činí 69 936 Kč.

Písemné žádosti na koupi výše uvedené nemovitosti budou přijímány do 31. 10. 1995 na Městském úřadě v Benešově nad Ploučnicí.

Předkupní právo mají současní nájemníci. Pokud nebudou mít zájem dům koupit, bude dům prodán formou dohavadacího řízení ostatním zájemcům.

## PRODEJ BYTŮ

MěZ na svém zasedání dne 7.9. 95 rozhodlo o prodeji bytů z majetku města v těchto objektech:

- Žižkova 154
- Žižkova 215
- Nádražní 266
- Nádražní 344 – bez garsonier
- Nádražní 345 – bez garsonier
- Nádražní 346 – bez garsonier
- Nádražní 347 – bez garsonier
- Nádražní 354
- Nádražní 355 – bez garsonier
- Nádražní 356 – bez garsonier
- Nádražní 357 – bez garsonier
- Nádražní 362 – bez garsonier
- Nádražní 363 – bez garsonier

- Nádražní 364 – bez garsonier
- Nádražní 365 – bez garsonier
- Družstevní 681
- Družstevní 682
- Družstevní 683
- Heřmanovská 306
- Heřmanovská 368

Jedná se o závěrečnou akci v prodeji obecních bytů. Tyto byty budou současným nájemníkům (zákon 72/94) nabídnuty prostřednictvím MěÚ.

Garsoniery budou ponechány v majetku města pro sociální případy.

Pro sociální případy potřeby si město nechává ve svém majetku celkem 25 obytných domů.

# O čem jednala městská rada a městské zastupitelstvo?

V září zasedala městská rada 2x.

## Schválila:

– zřízení samostatného živnostenského odboru, jako příslušného obecního živnostenského úřadu na základě zákona č. 570/91 Sb. s účinností od 1.9.1995

– pronájem půdního prostoru v čp. 27 v Děčínské ul. Haně Strnadové a Patriku Svobodovi k účelu adaptace na byt. jednotku

– příspěvek ve výši 3 000 Kč na rekondiční pobyt diabetiků pro Svaz diabetiků Děčín

– žádost firmy Elecom Benešov nad Pl. o pronájem pozemku pod zámekem pro zřízení parkoviště firemní techniky a to s výpovědní lhůtou 1 měsíc.

– vyhrazení dvou parkovacích míst pro p. Medala na náměstí Míru

– úhradu nákladů na pořádání akce „Rozloučení s prázdninami“ organizované agenturou REMIX ve výši 3 000 Kč

– komisi pro veřejnou obchodní soutěž – řešení havárie můstku v ul. B. Němcové a komisi pro veřejnou obchodní soutěž – rekonstrukce domu čp. 171

– zvýšení cen obědů ve školní stravovně u zaměstnanců o 1 Kč, u cizích strávníků o 2 Kč s platností od 1.10.1995

– návrh metodiky pro sestavování pořadníků k přidělování bytů

– zvýšení limitů za telefon pro 1. a 2. ZŠ o 250 Kč a pro Zámeckou ZŠ o 50 Kč za měsíc. Zúčtování bude prováděno čtvrtletně.

– sponzorství do výše 500 Kč na uspořádání Okresního volejbalového turnaje škol, které se uskuteční v říjnu 1995

– zvýšení provozní zálohy na potraviny pro školní stravovnu ze 110 000 Kč na 130 000 Kč

## Městská rada vzala na vědomí:

– zprávu o čerpání rozpočtu města za 1. pololetí 1995

– zprávu o stavu nedoplatků za rok 1994 a za 1. pol. 1995

– informaci o výpisu účtu majitele akcií Severočeských elektráren a.s. a SČP a.s.

– informaci o prodeji bytů na Sídlišti

– informaci ing. Vrbického o problematice finančního zajištění výstavby nové školy

– zprávu o pracích na zprůchodnění cesty na vyhlídku

– zprávu o očkování zvířat proti vzteklině, které se uskuteční dne 21. 10. 1995 od 9.00 do 12.00 hod.

– návrh na složení hlavní inventarizační komise: ing. Mádle, p. Šolín, ing. Dolejší, p. Kleinertová, p. Nováková, p. Kříž, p. Brejška, p. Čvančarová, p. Jarolímková, p. Štemberková a p. Dolejšová

– zprávu mgr. Tesarčíkové o topné sezóně

– zprávu o podmínkách platby za tzv. služební byty

– návrh poplatků za dočasné užívání pozemků

– informaci o připomínkování k sestavování nového jízdního řádu ČSAD pro r. 1996/97

– informaci o mezinárodní výstavě Regiontour 96 v Brně v lednu 1996

## Městská rada uložila:

– p. tajemníkovi zajistit úpravu vstupu k vyhlídce

– ing. Vrbickému a p. Přivřelovi projednat s Finančním úřadem Děčín možnost odkladů odvodů daní v souvislosti s nedostatkem fin. prostředků na dostavbu školy

– mgr. Tesarčíkové zjistit způsob vytápění „služebních bytů“ ve dnech pracovního volna

– p. tajemníkovi projednat s odborem výstavby dopravní řešení v Pivovarské ul.

– p. tajemníkovi zajistit kontrolu technického stavu sloupů veřejného osvětlení ve městě

– p. tajemníkovi projednat s odborem výstavby a SÚS Děčín možnost vkusného začlenění dopravních značek na náměstí

– p. tajemníkovi ověřit nepořádek v prostoru na Tábořském vrchu a případně zajistit úklid

## Městská rada pověřila

– ing. Vrbického zastupováním města Benešova nad Pl. na valné hromadě Severočeské energetiky a.s.

## O čem jednalo MěZ?

MěZ se sešlo na svém řádném zasedání dne 7. 9. 1995.

## Projednálo a schválilo:

– výsledek hospodaření města za I. pol. 1995

– rozpočtovou změnu ve výši 400 000 Kč na vybudování kontaktního místa

– otevření úvěru 7,4 mil. Kč časově rozlišeným čerpáním a tuto částku co nejvíce minimalizovat

– zřizovací listinu Správy bytového fondu města Benešov nad Pl.

– prodej bytů v objektech uvedených v návrhu na IV. vlnu prodeje bytů s tím, že prodej bude realizovat město

– žádost p. Brabence o rozložení splátky za p. Škutchana za dům v ul. Heřmanovská č.p. 489 a to 85 % ceny v r. 1995 do 30.9.1995 a 15 % do konce r. 1996 s tím, že v případě provedených oprav dle zásad prodeje bude 15 % odpuštěno

– zastavit prodej pozemků do vyřešení restitucí

– stavební vyjádření a rozhodnutí MěR nedoporučit vydání pozemků č. 155/5 a 146/1 k.ú. Benešov nad Pl.

– zastavit prodej pozemků do vyřešení restitucí

– stavební vyjádření a rozhodnutí MěR nedoporučit vydání pozemků č. 155/5 a 146/1 k.ú. Benešov nad Pl.

## Městské zastupitelstvo neschválilo:

– prodej pozemků č. 643/19 Sběrným surovinám a žádá o předložení investičního záměru

– prodej pozemku č. 117/1 k.ú. Benešov n. Pl. pro objekt OVOCE ZELENINA manželům Urxovým do vyřešení architektonického začlenění

## Vzalo na vědomí:

– informaci o vyřešení úklidu kolem firmy NARVA

– informaci o vyřešení odvozu komunálního odpadu z Bedřichova

– zprávu o finančním zhodnocení oslav Benešovského slunovratu

– zprávu mgr. Tesarčíkové o průběhu prodeje bytů

– zprávu finanční komise přeloženou ing. Mádlem

– informaci starosty o průběhu rekonstrukce Mariánského sloupu

– „Výzvu občanům města“ zaslano Konfederací politických vězňů

## Uložilo

– p. tajemníkovi vyřešit dostatečnou údržbu městské zeleně

Eva Nováková

## Z BLOKU POLICIE

Dne 21. 8. a 29. 8. K. S. zam. Povodí Ohře se vloupal do skladu a maringotky zaměstnavatele a odcizil televizní přijímač, ponorné čerpadlo, míchačku a cement v hodnotě 16 300 Kč, odcizené věci prodal občanům Benešova n. Pl., část věcí byla zajištěna a vrácena.

Pachatel je stíhán pro tr. č. Krádež dle § 247/1 tr. z.

Dne 1. 9. se A. P. z Benešova n. Pl. vloupal do osobního automobilu v Benešově n. Pl., ze kterého vytrhl vysílačku. Byl přistižen majitelem na místě. Je stíhán pro tr. č. Krádež dle § 247/1b tr. z.

Dne 4. 9. přistihl při svém návratu do bytu B. H. souseda J. Š., který se mu vloupal do bytu a odcizil mu jeho potraviny. Je stíhán pro tr. č. Porušování domovní svobody a Krádeže dle § 238/1,2 a 247/1b tr. z.

Dne 12. 9. bylo policii zjištěno, že V. G. z Jedlky a jeho manželka odcizili v měsíci květnu dvě jehňata v hodnotě 4000 Kč. Jsou stíháni pro tr. č. Krádež dle § 247/1a tr. z. Krádež dle § 247/1b tr. z.

Dne 13. 9. bylo oznámeno na policii odcizení peněženky s částkou 14 370 Kč skladníkovi OU internátního ve Františkově n. Pl. Jako pachatelka odcizení finanční částky byla zjištěna učnice I. P. u které byla zajištěna částka 13 370 Kč. Je stíhána pro tr. č. Krádež dle § 247/1a tr. z.

Dne 14. 9. bylo zjištěno, že romové V. G. a spolčníci odcizili v M. Veleni 560 kg jablek v hodnotě 4488 Kč Jsou stíháni pro tr. č. Krádež dle § 247/1a tr. z.

Policie dále šetří neznámé případy vloupání do os. aut, vloupání do 3 rekreačních chalup a odcizení dvou jízdních kol se škodou 23 500 Kč.

## Upozornění

Pokud mají občané připomínky či stížnosti k veřejnému osvětlení, čistotě města a dalším záležitostem týkajících se chodu naší obce, mohou kdykoliv volat 94 53 41 – pana Kříže, případně nechat vzkaz přímo na tomto telefonním čísle.

## Oznámení

Oznamujeme všem majitelům psů, jejichž miláčci nebyli dosud očkovaní proti vzteklině, že mají tuto možnost v sobotu 21. října 1995 od 9 do 12 hodin v areálu Svazu chovatelů na Děčínské ulici (před benzinovou pumpou). Vakcínu si platí každý majitel sám.

## Chybička se vloudila

Omlouváme se našim čtenářům a hlavně paní Marešové, která má na starost prodej objektů a.s. Benar za tiskovou chybu z minulého čísla BN, kde byla uvedena částka 50 000 Kč za dům čp 415 v Heřmanovské ulici. Mělo být 550 000 Kč.

KA-ŠA

# POMNÍČKY PRIVATIZACE, ANEB OBČÁNKU, A CO TEĎ?

Již téměř šest let se v naší zemi uskutečňuje transformace „reálného socialismu“ na kapitalismus bez přívlastku. Je to proces nesmírně složitý. Jeho významnou složkou je privatizace, tedy převod státního vlastnictví na konkrétní vlastnictví jednotlivců, obchodních a kapitálových společností. Novým majitelům majetku nesmírných hodnot jde často jen o byznys a skutečný zájem společnosti je jim cizí.

V našem „městečku na dlani“ jsme nemuseli privatizovat majetek KSČ, ROH, ministerstva národní obrany nebo vnitra, ale i zde najdeme několik příkladů, kdy převod majetku nesplnil očekávání. Dovolte mi, abych vás provedl středem města a upozornil na některé ty „pomníčky“ transformace. V **Nádražní ulici** upoutá vaši pozornost PREFA. Dokud to byl státní podnik, dělali zde prima lidé dobrou a užitečnou práci. Dnes je tu mrtvo a na budovách zhoubně pracuje zub času. Kromě výrobních hal tu zahálají i bytové a kancelářské prostory. Není to ovšem ojedinělý případ, kdy zahraniční podnikatel koupí u nás objekt jen proto, aby jej zavřel a likvidoval tak potenciálního konkurenta. U **mostu** se zastavíme na občerstvení v **BLANÍKU**. Ale běda! Ani

bufet, ani restaurace nefungují. Přitom stojí na atraktivním místě, má svou tradici a o zákaznky by neměla být nouze. Nový majitel investoval do rozsáhlé rekonstrukce a svůj program musel vzdát pro finanční potíže. Otázkou kdo za to může a co bude dál si položíme také na začátku ulice Boženy Němcové. Tady v pěkné budově pamatují ještě městské lázně, později mateřskou školu Mikovu a nakonec víceúčelové zařízení služeb pro obyvatelstvo **MONACO**. Dnes však neslouží nikomu a je to škoda! Brzy začne chátrat. Naše procházka pokračuje **Dvořákovou ulicí**. Tady nás nutně zaujme moderní budova prodejny **KOVOMAT** (potřeby pro domácnost). Nový majitel (nebo nájemce?) brzy podnikání vzdal, čímž nesmírně ochudil obchodní síť. Lidé chodí kolem a kroutí hlavami a nejde jim to na rozum. **Na náměstí** v krásném prostředí vedle zámku uvidíte „nešťastné“ **SLOVANY**. Ještě po válce to dlouho byla oblíbená hospoda, ve které se konaly stejně oblíbené taneční zábavy. Když objekt potřeboval nákladné opravy, neuskutečnil je ani **RAJ**, ani pozdější majitel **Benar**. Nový vlastník měl velkorýslý plán přestavby, ale finančních důvodů jej vzdal, odešel a způsobil mnoho starostí i **MÚ**

a některým spoluobčanům. **Nasídliště** získal nový majitel prodejny ovoce a zeleniny, vybudovanou pod patronací **Benaru** v akci **Z**. Nevím proč se vzdal zlatého dolu a změnil sortiment. Místo zboží denní potřeby prodává zboží jen občasně potřeby. Není to nejšťastnější řešení ani pro početné obyvatele sídliště. Svou procházku můžeme ukončit u **SPORTOVNÍ HALY** a zamyslet se nad tím, zda mladá generace pochopí důvody, pro které byl ještě nedokončený objekt prodán ke zcela jiným účelům než je tělovýchova a sport.

Obhájci politiky „nechte věcem volný průběh“ by u většiny uvedených příkladů řekli, že se nový vlastníci nechovali tržně. Někdy se ovšem majitelé budov chovají tržně až moc. Mám na mysli bytové problémy. Nájemné z nebytových prostor je daleko vyšší než z bytů. Proto jsme svědky toho, že se byty mění na prodejny, dílny a výhledově snad i erotické salóny. Někteří vlastníci nechávají byty zcela neobsazené. Brzy bude dokončena i privatizace bytů. Nikdo nebude byty přidělovat, zmizí žádosti o byt, pořadníky atd., ale nezmizí starost o bydlení. Opravdu nezávidím mladým lidem, kteří zakládají manželství a potřebují nějaké to své „hnízdečko“. Oficiálně bytová politika jim nabízí jediné: starej se sám! Je to vlastně přiznání, že skutečná perspektivní bytová politika neexistuje. Bude nutně přibývat těch, kteří se budou ptát: „Občánku, a co teď?“

Ing. Dolejší

## NÁZOR REDAKCE

Článek p. Dolejšího nás donutil k malé úvaže. Pisatel si stěžuje na objekty v **soukromém vlastnictví**, které jaksi neslouží svým účelům, protože majitelé neměli dostatek finančních prostředků, aby dotáhli svůj projekt do konce. Je-li tato informace ve všech případech pravdivá, nevíme. Je však jisté, že každý z podnikatelů měl svobodnou volbu, zda do riskantního podniku jít, či ne. Podívejme se třeba na **SLOVANY**. V době nedávno minulé byly **SLOVANY** ruinou a strašily na náměstí oplakávané hlavami přihlouplých potentátů. Čili – záměr se podnikateli nepodařil, ale kus práce je za ním vidět. A to platí i o **MONACU** či **Blaníku**.

Sportovní hala, nad kterou by měla plakat mladá generace by stála město milion ročně, kdyby byla dostavěná a to nebyla – čili opět jeden pomník socialismu, který dnes alespoň něčemu souží a přináší městu zisk. Mimochodem mě dost udivuje absence informace o tom, že město platí ze svého rozpočtu cca 1/2 milionu na tělovýchovu, dále školám pronájem v tělocvičně 90 Kč/hod, aby potom pronájem klubovny na turnaj ve volejbalu byl zpětně účtován 1 500 Kč/den, což opět sponzoruje město částkou 500 Kč. Domnívám se, že pro tělovýchovu dělá město maximum – proč se tedy nezmínit také o tom?

Na otázku bytové politiky bychom se rádi podívali jaksi „zgruntu“. V současné době probíhá v našem městě privatizace bytového fondu. Městské zastupitelstvo stanovil, o prodeji bytů taková pravidla, aby si byt mohl koupit každý. „Majetek nesmírných hodnot“ (cit.) tedy přechází přímo na občany města za cenu symbolickou. To že si město nechává ve svém majetku asi 1/4 bytů pro sociální případy píšeme na jiném místě **BN** včetně toho, že byty budou přidělovány

dle pořadníku, který vyjde s největší pravděpodobností v příštím čísle **BN**. Ale to, že byt bude přidělován každému, kdo se rozhodne bez připraveného „hnízdečka“ přivést na svět děti a potom čekat, že se o něj někdo postará zde není a nebude. Každý člověk byl matkou Přírodou či Bohem obdařen rozumem. Měl by tedy samostatně uvažovat a nenechat za sebe rozhodovat jiné. Sociální byty budou určeny skutečně sociálně potřebným – lidem nemocným, starým nebo těm, kteří se ne vlastní vinou dostali do svízelné životní situace. Bytová politika je v současné době skloňována ve všech pádech. Naše město usiluje o získání státní dotace na výstavbu nového domu s cca. 30 malometrážními byty, uvažujeme též o možnostech výstavby půdních bytů. Nabízíme stavební parcely k výstavbě rodinných domů. Chce to ovšem, abychom se na benešováky neřídili jako na „občánky“, ale na občany, kteří vědí, co chtějí a dokáží se o sebe postarat.

A takových je většina.

KA – ŠA

## Přidělování obecních bytů do nájmu

V současné době eviduje město více než 200 žádostí o byt. Protože je volných bytů nedostatek, rozhodla městská rada přidělovat byty podle pořadníku. Pořadník bude sestaven „bodovací“ metodou podle naléhavosti bytové potřeby. V současnosti probíhá připomínkování návrhu způsobu přidělování bytů. Jakmile bude schválena konečná podoba pořadníku i způsobu přidělování touto metodou, bude vše zveřejněno na stránkách **BN** i vývěskách **MěÚ**. Přidělování bytů se tak dostane pod veřejnou kontrolu občanů.

## REKAPITULACE PRODEJE BYTŮ NA SÍDLIŠTI

V posledním srpnovém týdnu končil prodej bytů z majetku města na sídlišti. Z nabízených 144 bytů byly prodány 142 byty. Zbylé dva patří jednak neplatíči nájemného – takový byt nemůže být podle pravidel nabídnut k prodeji – jednak novým nájemníkům, kterým byla poskytnuta zákonná lhůta, ve které si chtějí svůj byt koupit.

Zasvě byty zaplatili noví vlastníci městu k dnešnímu dni 3 419 338 Kč. Odkladu splátek využilo

29 občanů – do 3 let získá město ještě 530 708 Kč. Ze získané částky město zaplatí daň z převodu nemovitostí a odměnu realitní kanceláři cca 2 400 000 Kč. Zbylá částka bude použita pro rozvoj obce. V současné době dostali nabídkový dopis od realitní spol. **RINT** nájemníci ve starší zástavbě. Mají tedy 6 měsíců na rozhodování, kdy proběhnou schůzky s pracovníky **RINTU** s vysvětlením možností využití individuálních slev.

# POZVÁNKA NA FOTBAL

První podzimní měsíc nám nabízí řadu mistrovských utkání. Opravdu rádi vás přivítáme na hřišti v Nádražní ulici

**v sobotu 30. 9.**

mladší žáci – ČESKÁ KAMENICE od 9.00 h

## PODĚKOVÁNÍ

Svaz diabetiků uskutečnil pro své členy rekondiční pobyt v rekreačním zařízení Železničář v Chřibské. Zúčastnilo se ho asi 30 nemocných, vesměs důchodců. Členové SD platili za den 80,- ostatní náklady nesl Svaz. Děkujeme MÚ, který na tuto prospěšnou a významnou akci přispěl částkou 3000,-. Rekondiční pobyt se konal ve dnech 16.–23. září.

Svaz diabetiků

**v neděli 1. 10.**

starší žáci – NEŠTĚMICE od 13.00 h

B-družstvo dosp. – OLDŘICHOV od 15.00 h

**v sobotu 7. 10.**

dorost – SVÁDOV – OLŠINKY od 10.30 h

A-družstvo dosp. – BOŽTĚTICE od 15.00 h

**v neděli 8. 10.**

starší žáci – SKOROTICE od 15.00 h

**v pátek 13. 10.**

stará garda – HEŘMANOV od 15.30 h

**v neděli 15. 10.**

turnaj šesti družstev elévů od 9.00 h

B-družstvo dosp. – FRANTIŠKOV od 15.00 h

**v sobotu 21. 10.**

mladší žáci – LUDVÍKOVICE od 9.00 h

dorost – SEVEROTUK ÚSTÍ N. L. od 10.30 h

A-družstvo dosp. – STARÉ KŘEČANY od 14.30 h

**v neděli 22. 10.**

starší žáci – ARMA ÚSTÍ N. L. od 15.00 h

Výbor oddílu kopané

## PODĚKOVÁNÍ

Dne 3. září se konala na benešovském koupališti velká diskotéková šou se soutěžími pro děti, nazvaná Rozloučení s prázdninami. Poděkování patří hlavnímu organizátorovi – agentuře Remix, zastoupené p. J. Jarošem. Na sponzorských darech se dále podíleli: Večerka – p. Šedivá, Ovoce-zelenina – p. Urxová, Nápojka – p. Janková, Řeznictví a uzenářství – p. Škrabal, Cukrárna u Schwomů, Koloniál u Bednářů, p. Vyhnálek, Řeznictví a uzenářství – p. Zelený, Elektronik – p. Hubka, Cukrárna Pusinka – Strnadovi, p. Mandák, Liatris – p. Lupačová, KUR-sport – p. Myšík, Restaurace na Koupališti – p. Feher.

## PEDAGOG OPEN

### opět v našem městě

V sobotu 14. října se uskuteční na kurtech za travnatým fotbalovým hřištěm okresní volejbalový turnaj mezi pedagogy. Za benešovské kantory nastoupí zástupci z obou základních škol i ze zvláštní školy. Zahájení je v 9 hodin. KA

# STÁTNÍ SOCIÁLNÍ PODPORA

Dokončení ze strany 1.

### Porodné

– porodné se vyplácí ženě, která dítě porodila, ve zvláštních případech jiné osobě.

Činí čtyřnásobek ŽM dítěte. Narodí-li se dvojčata je příspěvek pětinašobek u 3 a více dětí devítinašobek součtu částek ŽM dětí. Příjem se nezjišťuje.

### Pohřebné

– vyplácí se tomu, kdo vypravil pohřeb, činí 3 000 Kč Příjem se nezjišťuje.

### Přídavek na dítě

– Nárok na přídavky má rodina s příjmem nižším než je trojnásobek ŽM. Výše přídavku souvisí s výší příjmu rodiny.

### Sociální poplatek

– na dávku má nárok rodič pečující o dítě, kde příjem rodiny nepřesahuje 1,6 násobek ŽM. Výše příplatku závisí na věku dítěte, příjmu rodiny.

### Příspěvek na bydlení

– o příspěvek na bydlení může požádat nájemce

nebo vlastník bytu, v němž je trvale přihlášen.

Nárok na dávku má rodina s příjmem do 1,4 násobku ŽM, pokud řádně platí nájem, případně daň z nemovitosti.

### Příspěvek na dopravu

– bez ohledu na výši příjmu máte na tento příspěvek nárok, pokud Vaše dítě dojíždí do základní školy. Při dojíždění dítěte do SŠ, VŠ nebo učiliště vzniká, nárok tehdy, nedosáhne-li příjem rodiny dvojnásobku ŽM.

Podrobné informace získáte v kontaktním místě – Benešov nad Pl., nám. Míru 1, č.p. 17 od paní Bedříšky Gajdošové a paní Jaroslavy Petryové.

## PŘIJĎTE SI ZACVIČIT

Odbor „Sport pro všechny“ tělovýchovné jednoty Benar zve všechny příznivce sportu do tělocvičny.

Rodiče a děti cvičí ve středu 16.30–18.00 hod.

Nejmladší žactvo, specializace sportovní gymnastika cvičí v pondělí 16.30–18.00 hod.

Lehká atletika je v pondělí 15.00–16.30 hod.

Přípravka odbíjené je ve středu 15.00–16.30 hod.

Cvičení s hudbou – pondělí 18.00–19.30 hod. a středa 19.30–21.00 hod.

Ženy cvičí v pondělí 19.30–21.00 hod.

Malá kopaná ve čtvrtek 19.30–21.00 hod.

A. Veselá

Stanice mladých techniků a přírodovědců Březiny 98, Děčín 27  
Srdečně zve širokou veřejnost na

## „TÝDEN OTEVŘENÝCH DVEŘÍ“

v termínu od 28. září do 4. října 1995

Stanice bude otevřena:

všední dny od 10.00 do 18.00 hodin

v sobotu a v neděli od 13.00 do 17.00 hodin

Návštěvníci si mohou prohlédnout všechny prostory našeho zařízení včetně ukázek z práce v odborných kroužcích a zájmových aktivitách dětí.

- chovatelství drobných savců
- akvaristika, teraristika
- modelářské odbornosti (letadla, auta, železnice)
- elektronika
- počítače
- výstava loutkového divadélka aj.

Zároveň si dovoluujeme pozvat i školní exkurse a mateřské školy. Školní návštěvy prosím o nahlášení na tel. 230 95. Věříme, že si k nám uděláte zajímavý výlet.

# BENEŠOVSKÉ POŽÁRY – 1. část

Vladimír Šefl

První známý požár v Benešově nad Ploučnicí je zaznamenán roku 1426, po dobytí města husity. Požár tehdy zničil téměř celé město. Domy byly dřevěné, takže mimo obytné domy byl zničen i původní dřevěný kostel, radnice a pivovar.

Obširnější zprávy jsou dochovány až z roku 1571. Dne 3. srpna 1571 vypukl po půlnoci v domě pekaře Sebastiana Horna, vedle Kamenické brány, požár. Jednalo se o dům č. p. 75 (dnešní číslování). Požár proměnil během pěti hodin 46 domů v horní a východní části města v popel. Současně oheň pohltil faru, radnici a pivovar. Záznam o tomto požáru se dochoval v listině ze dne 24. března 1709. Listina byla určena krajskému úřadu; a mimo jiné se v ní píše, že při

Požár byl od samého počátku utajován, protože nebylo po ruce protipožární náčiní a sám Lösel měl ve sklepě značný nepořádek.

Willomitzer ve své kronice píše, že oheň zavinil občan jménem Josef Lösel z ulice „U studánky“ č.p. 19 (dnes 58), povoláním pletář punčoch. Podle Willomitze začalo hořet při neopatrném pečení jater ve špeku.

V jedenáct hodin v noci vypukl požár naplno a 68 domů padlo za obět plamenům. Částečně byl poškozen i dům č.p. 71. Pivovar, zámek, Špital, kostel a několik dalších budov zůstalo ušetřeno. Na Ballamově domě (č.p. 78) shořela střecha. Na postavení nových domů dodala vrchnost levné dřevo, které bylo splatné v patnácti až šestnácti splátkách. Od hraběte Claryho dostal každý postižený jeden až dva dukáty. Hodně občanů bydlo po požáru v budově zámeckého pivovaru.

28. srpna se městský spolek ostrostřelců rozhodl prodat své střelecké trofeje (29 ks stříbrných štítů s řetězy) a výtěžek věnovat na obnovu vyhořelé sladovny. Od Simona Kantera v České Lípě obdrželi za trofeje 79 zlatých.

Vrátíme se k Willomitzerově líčení požárů. Unaveni po celodenní práci oddali se Benešovští odpočinku. Požár vypukl v ulici „U studánky“ č.p. 19 u policejního revizora Josefa Lösla. Tento člověk dožíval na čištění komínů, ale jak Willomitzer píše, na svůj úkol dbal pramálo. Záře požáru byla údajně vidět až do Drážďan. Benešov neměl svoji požární stříkačku. S ní dorazili až českokameničtí. Ti začali zachraňovat kostel, poté zámek a mezi tím začala na č.p. 52 hořet střecha. Dvě děčínské stříkačky byly umístěny na Kulatém náměstí u domu č.p. 70 a zachraňovaly domy na západní straně náměstí – č.p. 70 až 77. Za dvě hodiny byla z města hromada kouřících trosek. Jak Willomitzerovi sdělili pamětníci, nejhůře na ně zapůsobilo, když o půlnoci začal bít radniční zvon. Vzápětí se věžička zřítla a zvon umkl. 31. červenec byl prohlášen památným dnem.

Pravděpodobně nejpresnější průběh tohoto požáru je zaznamenána ve zprávě Thunského hospodářského úřadu z 2. srpna 1791. Zpráva byla zaslána hraběti Thunovi do Vídně. Z ní vyjímám následující řádky.

V noci z 31. července na 1. srpen, krátce po 22. hodině, vypukl požár v domě pletáře a policejního revizora Josefa Lösel, ve velice úzké ulici „U studánky“. Požár měly zavinít dvě Löselovy dcery, které když šly spát, zacházely velice neopatrně se světlem. Protože bylo v této ulici vtěsnáno více dřevěných domů, rozšířil se požár při tehdejší vedru a suchu neuvěřitelně rychle. Shořely vedle stojící domy a během hodiny se požár rozšířil na město. Od čísla 19 se požár přenesl na školu a ze školy neočekávaně na dům lesmistra Ballana (dnes č.p. 51, dříve 78). Od něj chytla panská vozovna a vedle stojící dům s panskou kancelář. Tam bohužel shořely různé písemnosti: pozemková kniha Markvartic vedená od roku 1580, staré účty, hrdelní rozsudky a další.

Plameny se po zdech vyšplhaly až k věži, takže vznikla obava, že shoří i zámek. V tomto okamžiku nastoupili kameničtí občané s jejich stříkačkou, dále mnoho lidí s vědry a kbelíky. Tito zámek s velkým úsilím zachránili. Pomohli i sedláci z Jedlky, Malé Veleně a dalších obcí. Ti svými háky strhávali na stávajících hořících trámy. Mezitím se požár rozšířil do města. Z okolí přispěchaly stovky lidí, kteří pomáhali vyklízet ještě nezasazené domy. Panský úřad v Kamenici vyzval všechny obce k urychlené pomoci hořícímu městu Benešovu.

(Pokračování příště)

## SPOLEČENSKÁ RUBRIKA

V měsíci říjnu 1995 oslaví svá životní jubilea tito naši občané:

<b>88 let</b>	<b>Pojerová Františka</b>
15. 10. 1907	Vilová 496
<b>88 let</b>	<b>Stehno Josef</b>
9. 10. 1907	U studánky 57
<b>88 let</b>	<b>Vavříčková Barbora</b>
14. 10. 1907	Sídlíště 632
<b>85 let</b>	<b>Slámová Marie</b>
31. 10. 1910	Palackého 401
<b>84 let</b>	<b>Turnovská Antonie</b>
22. 10. 1911	Husova 386
<b>82 let</b>	<b>Slavíková Hedvika</b>
16. 10. 1913	Ovesná 58
<b>81 let</b>	<b>Nováková Hedvika</b>
9. 10. 1914	Husova 419
<b>81 let</b>	<b>Sláma Vladislav</b>
4. 10. 1914	Nádražní 346
<b>80 let</b>	<b>Šmídová Jaroslava</b>
12. 10. 1915	Družstevní 683
<b>75 let</b>	<b>Hruška Josef</b>
5. 10. 1920	Tkalcovská 330
<b>75 let</b>	<b>Matoušek František</b>
10. 10. 1920	Žižkova 280
<b>75 let</b>	<b>Panocha Miroslav</b>
19. 10. 1920	Českolipská 454
<b>75 let</b>	<b>Vlach Václav</b>
10. 10. 1920	Boženy Němcové 179
<b>70 let</b>	<b>Bauchner Jaroslav</b>
6. 10. 1925	Sokolovská 410
<b>70 let</b>	<b>Pípek Jiří</b>
18. 10. 1925	Sídlíště 638
<b>70 let</b>	<b>Šindelková Drahoslava</b>
19. 10. 1925	Wolkerova 519

Městský úřad v Benešově nad Ploučnicí všem oslavencům blahopřeje a do dalších let přeje hodně zdraví, radosti a spokojenosti.

Eva Nováková

## Poděkování

Chci touto cestou poděkovat všem účastníkům posledního rozloučení s mojí manželkou Květuškou Zelenou.

Oldřich Zelený



tomto požáru shořela listina hrdelních práv a 6 jiných privilegií, radnice, fara, panská správní budova a obytné domy. Nutno říci, že rok 1571 byl velice suchým rokem. Po tomto požáru byly některé listiny přestěhovány do Dolního zámku. Mezi nimi byla i kronika pastora Schlegela. Ta díky tomu ušla zničení při dalších požárech. Originál této kroniky si v roce 1760 zapůjčil jeden bynovecký úředník, který ji však nikdy nevrátil. Naštěstí pořídil pár let předtím měšťan Sierich vcelku zdařilý opis, jenž se nám dochoval.

20. října 1687 shořela panská třídní lnu na Ostrém. Při tomto požáru přišly o život tři osoby. O tomto se zachoval matriční zápis v Benešově a Jedlce. Mezi uhořelými byla i patnáctiletá Anna Kussebauchová z Velké Veleně.

V noci 31. července 1791 vypukl požár v ulici U studánky č.p. 19 (dnes č.p. 58). Údajně bylo příčinou požáru neopatrné zacházení s lojovou svíčkou. Během krátké doby vypuklo ohnivé peklo. Šedesát dva domů lehlo popelem. Dále shořela radnice, sladovna (č.p. 59) v bývalé Poštovní ulici (dnes Krátká) a domek důchodku u zámku.

# Program kina – Říjen 1995

5. čtvrtek v 18 a 20 hod.

## NEKONEČNÝ PŘÍBĚH 3

Pohádkové bytosti z říše fantazie přichází do lidské říše, aby pomohly Bastienovi a jeho nové sestře. Pohádkový film NSR určený pro všechny generace s českým dabingem. Mládeži přístupno.

Vstupné: 21 a 23 Kč.

8. neděle ve 14, 16 a 18 hod.

## ŠÍPKOVÁ RŮŽENKA

Překrásná pohádka z produkce Walta Disneye. Příběh o princezně Jitřence, zlé čarodějnici, odvážném princovi a lásce, která vše v dobré obrátí.

Mládeži přístupno.

Vstupné jednotné 23 Kč

11. středa v 18 a 20 hod.

## HVĚZDNÁ BRÁNA

Dobrodružná cesta za tajemstvími, která skrývají pyramidu vede k senzačnímu odhalení Hvězdné brány do jiných světů. Cesta do neznáma může začít. Hlavní role Kurt Russel. Širokoúhlý film USA. Mládeži do 12 let nevhodné.

Vstupné: 21 a 23 Kč

15. neděle pouze v 18 hod.

## CARLITOVA CESTA

Není nad klasickou gangsterku. Carlito se vrací z vězení pevně rozhodnut skoncovat s obchodem s drogami a začít nový život. Ale pro protřelého gangstera je to velice těžké. Hlavní role Al Pacino

Mládeži nepřístupno.

Vstupné jednotné 23 Kč

18. středa v 18 a 20 hod.

## STAR TREK, GENERATIONS

Nejnovější příběh slavného filmového seriálu. Děj se odehrává ve 24. století a půjde opět o záchranu civilizace, která má být zničena. Širokoúhlý film USA.

Mládeži přístupno.

Vstupné: 21 a 23 Kč

19. čtvrtek v 18 a 20 hod.

## CASPER

Kdopak by se duchů bál? Komédie v produkci Stevena Spielberga. Tento nový filmový hit je vtipnou a nápaditou komedií pro celou rodinu. Jestliže jste až doposud nevěřili v existenci duchů, Casper vás o ní přesvědčí. Širokoúhlý film USA s českým dabingem. Mládeži přístupno.

Vstupné: 23 a 25 Kč

25. středa v 18 a 20 hod.

## SKRÝŠ

Mystický thriller spojuje prvky napínavého dramatu kolem hledání úchylného vraha s motivem „žít po smrti“. Především zaujme strhujícím dějem a dokonalými počítačovými triky. Jde o souboj mezi zločincem, jeho oběťmi a vyššími mocnostmi satanskými. Širokoúhlý film USA.

Mládeži nepřístupno.

Vstupné: 21 a 23 Kč


29. neděle v 18 a 20 hod.

## ZÓNA ÚNIKU

Letadla a lidé kolem nich tvoří svět, který má pro nás magickou přitažlivost. Toto filmové drama nám jej přiblíží v napínavém a velice překvapivém příběhu o člověku, který byl za letu unesen z paluby letadla. Širokoúhlý film USA.

Mládeži do 12 let nevhodné.

Vstupné: 21 a 23 Kč

**BENEŠOVSKÉ NOVINY** Vydává Městský úřad Benešov n. Pl.  
Redakční rada: J. Špička (KA), D. Tesarčíková (ŠA), H. Brejška (EK).  
Grafická úprava, sazba a reprodukce **ELSA** Děčín, Tisk  Děčín

Rozvíjející se firma

## UNION ČR s. r. o.

Malá Veleň Jedlka

kteřá patří do komplexu firem v Dánsku, Německu, Francii, Velké Británii, Nizozemsku a USA, které jsou jedním z největších výrobců součástí pro jízdní kola

### HLEDÁ K OKAMŽITÉMU NÁSTUPU

#### Účetního

požadujeme:

- středoškolské vzdělání ekonomického směru
- alespoň 5 let praxe
- věk nejlépe mezi 25–30 lety
- znalost práce na PC
- částečná znalost německého jazyka
- dobrý vztah k plnění pracovních povinností

#### Mistra – technika

požadujeme:

- středoškolské vzdělání technického směru
- alespoň 5 let technické praxe
- věk nejlépe mezi 27-35 lety
- částečná znalost práce na PC
- částečná znalost němčiny vítána

#### Nástrojaře a strojní mechanika

požadujeme:

- vyučení a praxe v příslušném oboru
- věk 25-35 let
- dobrý vztah k plnění pracovních povinností

#### FIRMA NABÍZÍ:

- zajímavou a různorodou práci s perspektivou dalšího odborného růstu
- za kvalitní práci solidní výdělek
- příspěvek na jízdné do zaměstnání
- roční finanční bonus při nízké pracovní neschopnosti
- možnost studia německého jazyka zdarma

**Zájemci hlaste se osobně nebo telefonicky na personálním oddělení tel. č. 94 52 59 kl. 107.**

**Vyměním byt 1+1 I. kat. – pěkný, slunný za větší.**

**Nabídky zasílejte:**

**M. Zelený, Českolipská 454.  
407 22 Benešov nad. Pl.**

## ČIŠTĚNÍ KOBERCŮ

Petr Řehák

Koberec 8 Kč/m<sup>2</sup>

Sedací souprava 200-250 Kč

Čal. nábytek dohodou

**DOPRAVA V BENEŠOVĚ ZDARMA**

Telefon: 94 66 11

**PEM**  **ELEKTRO**

**EKOLOGICKÉ TOPENÍ**

**PLYNOVÉ KOTLE**

**DODÁVKA • MONTÁŽ • SERVIS**

**MIROSLAV PŮLPÁN**

**ÚŘEDNÍ HODINY PO A ST 15.00 – 17.00 HOD.**

**DĚČÍN 9, BYNOVSKÁ 56**

**TEL./ŽÁZ.: 0412/894 88**